

TravelMate 5530/5230 Serie

Kurzanleitung

Copyright © 2008. Acer Incorporated.
Alle Rechte vorbehalten.

Kurzanleitung für TravelMate 5530/5230 Serie
Originalausgabe: 05/2008

Gelegentliche Änderungen der Informationen in dieser Veröffentlichung behalten wir uns ohne Ankündigung vor. Diese Änderungen werden jeweils in die folgenden Ausgaben dieses Handbuchs, zusätzlicher Dokumente oder Veröffentlichungen übernommen. Diese Firma übernimmt keine Garantie, weder ausdrücklich noch implizit, bezüglich des Inhalts dieses Handbuchs und – ohne darauf beschränkt zu sein – der unausgesprochenen Garantien von Marktgängigkeit und Eignung für einen bestimmten Zweck.

Notieren Sie nachfolgend die Modellnummer, Seriennummer sowie Kaufdatum und -ort. Die Serien- und Modellnummer befinden sich auf dem Etikett an Ihrem Computer. Wenn Sie sich bezüglich Ihres Geräts an die Firma wenden, müssen Sie die Seriennummer, die Modellnummer und die Kaufdaten immer mit angeben.

Kein Teil dieser Veröffentlichung darf in irgendeiner Form oder durch irgendwelche Verfahren sei es elektronisch, mechanisch, durch Fotokopieren, Aufnahme oder andere Verfahren ohne vorherige schriftliche Zustimmung von Acer Incorporated reproduziert, in einem Datenabrufsystem gespeichert oder übertragen werden.

Notebook-PC der TravelMate 5530/5230 Serie

Modellnummer: _____

Seriennummer: _____

Kaufdatum: _____

Kaufort: _____

Acer und das Acer-Logo sind eingetragene Warenzeichen von Acer Incorporated. Produktnamen und Warenzeichen anderer Unternehmen werden in diesem Handbuch nur zu Identifikationszwecken verwendet und sind das Eigentum der jeweiligen Unternehmen.

Federal Communications Commission Declaration of Conformity

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

The following local manufacturer/importer is responsible for this declaration:

Product name:	Notebook PC
Model number:	MS2231
Machine type:	TravelMate 5530/5230
SKU number:	TravelMate 5530/5230-xxxxx ("x" = 0 - 9, a - z, or A - Z)
Name of responsible party:	Acer America Corporation
Address of responsible party:	333 West San Carlos St. San Jose, CA 95110 USA
Contact person:	Acer Representative
Tel:	1-254-298-4000
Fax:	1-254-298-4147
31 May , 2008	



Declaration of Conformity

We,

Acer Computer (Shanghai) Limited
3F, No. 168 Xizang medium road, Huangpu District,
Shanghai, China

Contact Person: Mr. Easy Lai

Tel: 886-2-8691-3089 Fax: 886-2-8691-3000

E-mail: easy_lai@acer.com.tw

Hereby declare that:

Product: Notebook PC

Trade Name: Acer

Model Number: MS2231

Machine Type: TravelMate 5530/5230

SKU Number: TravelMate 5530/5230-xxxx ("x" = 0~9, a ~ z, or A ~ Z)

Is compliant with the essential requirements and other relevant provisions of the following EC directives, and that all the necessary steps have been taken and are in force to assure that production units of the same product will continue comply with the requirements.

EMC Directive 2004/108/EC as attested by conformity with the following harmonized standards:

- EN55022:1998 + A1:2000 + A2:2003, AS/NZS CISPR22:2002, Class B
- EN55024:1998 + A1:2001 + A2:2003
- EN55013:2001 + A1:2003 + A2:2005 (Applied to product with TV function)
- EN55020:2007 (Applied to product with TV function)
- EN61000-3-2:2000 + A2:2005, Class D
- EN61000-3-3:1995 + A1:2001 + A2:2005

Low Voltage Directive 2006/95/EC as attested by conformity with the following harmonized standard:

- EN60950-1:2001 + A11:2004
- EN60065:2002 (Applied to product with TV function)

Council Decision 98/482/EC (CTR21) for pan- European single terminal connection to the Public Switched Telephone Network (PSTN).

RoHS Directive 2002/95/EC on the Restriction of the Use of certain Hazardous Substances in Electrical and Electronic Equipment.

R&TTE Directive 1999/5/EC as attested by conformity with the following harmonized standard:

- Article 3.1(a) Health and Safety
 - EN60950-1:2001+ A11:2004
 - EN50371:2002
- Article 3.1(b) EMC
 - EN301 489-1 V1.4.1
 - EN301 489-3 V1.4.1
 - EN301 489-17 V1.2.1
- Article 3.2 Spectrum Usages
 - EN300 220-3 V1.1.1
 - EN300 328 V1.6.1
 - EN300 440-2 V1.1.2
 - EN301 893 V1.2.3

CE Issued Date: 31 May 2008

Easy Lai

Easy Lai / Director

Acer Computer (Shanghai) Limited

31 May 2008

Date

Das Wichtigste zuerst

Wir möchten uns bei Ihnen dafür bedanken, dass Sie sich in Bezug auf mobilen Computerbedarf für ein Acer-Notebook entschieden haben.

Ihre Anweisungen

Als Hilfe für Sie beim Benutzen Ihres Acer-Notebooks haben wir einen Satz von Richtlinien aufgestellt:

Zuallererst hilft Ihnen das Übersichtsblättchen **Für den Anfang...** Ihren Computer das erste Mal in Betrieb zu nehmen.

Die ausgedruckte **Allgemeine Bedienungsanleitung für die TravelMate Serie** enthält hilfreiche Informationen, die sich auf alle Modelle der TravelMate-Produktserien beziehen. Es werden Themen wie z. B. Acers Empowering Technology, die Verwendung der Tastatur, Audio usw. behandelt. Die **Allgemeine Bedienungsanleitung** und die **AcerSystem User's Guide** können sich z. T. auf Funktionen oder Eigenschaften beziehen, die es nur in bestimmten Modellen der Serien und nicht unbedingt in dem von Ihnen erworbenen Modell gibt. Solche Stellen sind im Text als "Nur für bestimmte Modelle" gekennzeichnet.

Das ausgedruckte **Kurzanleitung** stellt Ihnen die grundlegenden Features und Funktionen Ihres neuen Computers vor. Für weitere Informationen dazu, wie Ihnen Ihr Computer helfen kann, noch produktiver zu arbeiten, lesen Sie bitte den **AcerSystem User's Guide**. Dieses Benutzerhandbuch enthält detaillierte Informationen zu Themen wie z.B. System-Programmen, Datenwiederherstellung, Erweiterungsoptionen und Problembehebung. Darüber hinaus enthält es Informationen zur Garantie und allgemeine Bestimmungen und Sicherheitshinweise zu Ihrem Notebook. Das Benutzerhandbuch steht in PDF (Portable Document Format) zur Verfügung und ist bereits in Ihrem Notebook installiert. Folgen Sie den folgenden Schritten, um auf das Benutzerhandbuch zuzugreifen:

- 1 Klicken Sie auf  **Start, Alle Programme, AcerSystem.**
- 2 Klicken Sie auf **AcerSystem User's Guide**.



.....

Hinweis: Zum Betrachten der Datei muß Adobe Reader installiert sein. Wenn Adobe Reader nicht auf Ihrem Computer installiert ist, wird durch Klicken auf **AcerSystem User's Guide** zuerst das Setup-Programm von Adobe Reader ausgeführt. Folgen Sie zum Durchführen der Installation den Anweisungen auf dem Bildschirm. Hinweise über die Verwendung von Adobe Reader finden Sie im Menü **Hilfe und Support**.

Ihre Acer-Notebook-Tour

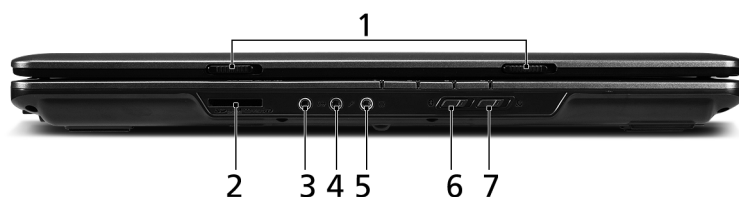
Nachdem Sie Ihren Computer wie in Poster **Für den Anfang...** gezeigt aufgestellt haben, lassen Sie uns nun Ihr neues Acer-Notebook vorstellen.

Ansicht von oben



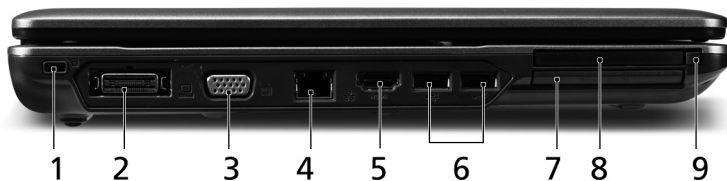
#	Element	Beschreibung
1	Acer Crystal Eye	Web-Kamera für Videokommunikation (Nur für bestimmte Modelle).
2	Acer PureZone	Zwei interne Stereomikrofone zur Tonaufnahme (Nur für bestimmte Modelle).
3	Anzeigebildschirm	Wird auch als LCD (Liquid-Crystal-Display) bezeichnet. Zeigt die Ausgabe des Computers an.
4	Lautsprecher	Linker und rechter Lautsprecher bieten Audioausgabe in Stereo.
5	Empowering-Taste	Acer Empowering Technology starten.
6	Produktivitätstasten	Drei Produktivitätstasten geben Anwendern einen One-Touch-Zugriff auf Schutz- und Verwaltungsfunktionen, damit sie noch sicherer, intelligenter und einfacher arbeiten können. Siehe "Allgemeine Bedienungsanleitung" für weitere Einzelheiten.
7	Einfach-Starttasten	Tasten zum Start oft benutzter Programme. Siehe "Allgemeine Bedienungsanleitung" für weitere Einzelheiten.
8	Handablage	Bequemer Ablagebereich für Ihre Hände während der Bedienung des Computers.
9	Touchpad	Berührungssensibles Zeigegerät, das die gleichen Funktionen besitzt wie eine Computer-Maus.
10	Anklicktasten (Links, Mitte* und Rechts)	Die linken und rechten Tasten funktionieren wie die linken und rechten Tasten einer Maus. *Die mittlere Taste dient als Acer Bio-Protection-Fingerabdruckleser mit Unterstützung für Acer FingerNav 4-Wege-Steuerung (optional vom Hersteller).
11	Acer Bio-Protection Fingerabdruck-Leser	Die mittlere Taste dient als Acer Bio-Protection-Fingerabdruckleser mit Unterstützung für Acer FingerNav 4-Wege-Steuerung (Nur für bestimmte Modelle).
12	Statusanzeigen	LEDs (Light-Emitting Diodes), die aufleuchten, um Ihnen den Status der Funktionen und Komponenten des Computers anzuzeigen.
13	Tastatur	Dient der Eingabe von Daten in Ihren Computer.
14	Ein/Aus-Taste	Schaltet den Computer ein und aus.
15	Statusanzeigen	LEDs (Light-Emitting Diodes), die aufleuchten, um Ihnen den Status der Funktionen und Komponenten des Computers anzuzeigen.

Geschlossene Vorderseite



#	Symbol	Element	Beschreibung
1		Verschluss	Verschließt und öffnet die Klappe.
2		5-in-1-Karten-Leser	Eignet sich für Secure Digital (SD), MultiMediaCard (MMC), Memory Stick (MS), Memory Stick Pro (MS PRO) und xD-Picture Card. Hinweis: Es kann nicht mehr als eine Karte gleichzeitig verwendet werden.
3		Leitungseingangs-Buchse	Zum Anschluss von Audioeingabe-Geräten (z.B. Audio-CD-Player, Stereo-Walkman, mp3-Player).
4		Mikrofonbuchse	Eignet sich für Eingabe aus externem Mikrofon.
5		Kopfhörer-/Lautsprecher-/Ausgabe-Buchse	Zum Anschluss von Audioausgabe-Geräten (z.B. Lautsprechern, Kopfhörern).
6		Schalter für Bluetooth-Kommunikation	Aktiviert/Deaktiviert die Bluetooth-Funktion (optional vom Hersteller).
7		Schalter für drahtlose Kommunikation	Aktiviert/Deaktiviert die Wireless - Funktion (optional vom Hersteller).

Linke Seite



#	Symbol	Element	Beschreibung
1		Steckplatz für Kensington-Schloss	Zur Anbringung eines Kensington-kompatiblen Sicherheitsschlusses für den Computer.
2		Acer EasyPort IV-Anschluss	Dient dem Anschluss von Acer EasyPort IV (Nur für bestimmte Modelle).
3		Anschluss für externe Anzeige (VGA)	Dient dem Anschluss eines Anzeigegegeräts (z.B. externer Monitor, LCD-Projektor).
4		Ethernet (RJ-45)-Anschluss	Zum Anschluss eines Ethernet 10/100/1000-basierten Netzwerks.
5	HDMI	HDMI-Anschluss	Unterstützt digitale High-Definition-Video-Verbindungen (Nur für bestimmte Modelle).
6		Zwei USB 2.0-Anschlüsse	Dient dem Anschluss von USB 2.0-Geräten (z.B. USB-Maus, USB-Kamera).
7		PC-Karten-Einschub	Eignet sich für eine Typ-II-PC-Karte.
8	ExpressCard / 54	ExpressCard/54-Steckplatz	Eignet sich für ExpressCard/54-Modul.
9		Auswurfmechanismus für PC-Karten-Einschub	Schiebt die PC-Karte aus dem Einschub heraus.

Rechte Seite



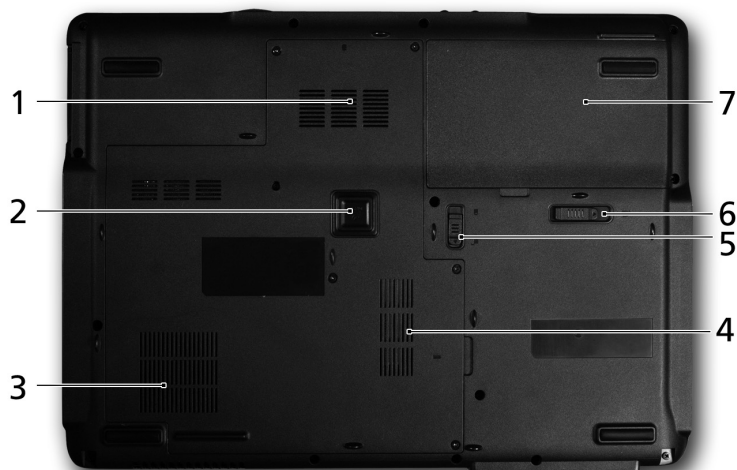
#	Element	Beschreibung
1	Optisches Laufwerk	Internes optisches Laufwerk; eignet sich für CDs oder DVDs.
2	Optische Disk Anzeige	Leuchtet auf, wenn optisches Laufwerk aktiv ist.
3	Auswurf Taste für optisches Laufwerk	Führt das optische Laufwerk heraus.
4	Mechanisches Auswurfloch	Schiebt den Träger des optischen Laufwerks aus, wenn der Computer ausgeschaltet ist. Hinweis: Stecken Sie eine Büroklammer in das Auswurfloch, um den Träger des optischen Laufwerks herauszufahren, wenn der Computer nicht eingeschaltet ist.

Rückseite



#	Symbol	Element	Beschreibung
1		USB 2.0-Anschluss	Zum Anschluss von USB 2.0-Geräten (z.B. USB-Maus, USB-Kamera).
2	 / eSATA	USB 2.0/ eSATA-Anschluss	Zum Anschluss von USB 2.0 oder eSATA-Geräten (Nur für bestimmte Modelle). Hinweis: Wenn Sie ein eSATA-Gerät anschließen, stehen Ihnen drei USB-Schnittstellen zur Verfügung.
3		Modem (RJ-11)-Anschluss	Dient dem Anschluss einer Telefonleitung.
4		DC-Eingabe-Buchse	Dient dem Anschluss des Netzteils.
5		Belüftungsschlitze	Schützt den Computer vor Überhitzung, selbst bei längerer Bedienung.

Unterseite



#	Symbol	Element	Beschreibung
1		Festplattenfach	Enthält die Computer-Festplatte (durch Schrauben gesichert).
2		Acer DASP (Disk Anti-Shock Protection)	Schützt die Festplatte vor Stößen und Erschütterungen (Nur für bestimmte Modelle).
3		Belüftungsschlitze	Schützt den Computer vor Überhitzung, selbst bei längerer Bedienung.
4		Speicherfach	Enthält den Hauptspeicher des Computers.
5		Akkuverschluss	Sichert den Akku an seiner Position.
6		Verriegelung des Akkus	Entsperrt den Akku für die Herausnahme.
7		Akkufach	Enthält den Akku des Computers.

Technische Daten

Betriebssystem	Windows Vista™
Plattform	- Das Programm AMD Better By Design hat folgende Eigenschaften: - AMD Turion™ 64 X2 dual-core prozessor* - AMD Athlon™ 64 X2 dual-core prozessor* - Mobile AMD Sempron™ prozessor* - AMD M780G-Chipset - Acer InviLink™ 802.11b/g* - Acer InviLink™ Nplify™ 802.11b/g/Draft-N*
Systemspeicher	- Unterstützung für Dual-Kanal DDR2 SDRAM - Bis zu 2 GB an DDR2 667 MHz-Speicher, erweiterbar auf 4 GB unter Verwendung von zwei soDIMM-Modulen*
Anzeige	15,4" WXGA 1280 x 800
Grafik	ATI Mobility Radeon™ HD 3200/3470*
Speicher-Subsystem	2,5" Festplattenlaufwerk - Optionen für optisches Laufwerk: - Blu-ray-Disc™-Laufwerk/DVD-Super Multi-Double-Layer-Laufwerk* - DVD-Super Multi-Double-Layer-Laufwerk* - DVD/CD-RW Kombi-Laufwerk* 5-in-1-Karten-Leser
Audio	- Zwei eingebaute Acer 3DSonic-Stereolautsprecher - Unterstützung für High-Definition-Audio - MS-Sound-kompatibel - Eins oder zwei eingebaute Mikrofone*
Kommunikation	- Acer Video Conference mit: - Integrierte Acer Crystal Eye-Webcam* - Acer Video Conference Manager-Software - Optionales Acer Xpress VoIP-Telefon - WLAN: - Acer InviLink™ 802.11b/g* - Acer InviLink™ Nplify™ 802.11b/g/Draft-N* - WPAN: Bluetooth® 2.0+EDR - LAN: Gigabit Ethernet, bereit für Wake-on-LAN - Modem: 56K ITU V.92
Datenschutzkontrolle	- Verbessertes Acer DASP (Disk Anti-Shock Protection)* - Acer Bio-Protection-Fingerabdruck-Lösung* - BIOS-Benutzer-, Supervisor- und HDD-Kennworte - Steckplatz für Kensington-Schloss

Abmessungen	• 360 (B) x 267 (T) x 30,3/43 (H) mm (14,17 x 10,51 x 1,09/1,69 Zoll) • 3,02 kg (6,65 lbs)* • 2,88 kg (6,36 lbs)*
Strom-Subsystem	• ACPI 3.0 • 71 W 4800 mAh • 48,8W 4400 mAh • 3-poliges 65 W Netzteil* • 3-poliges 90 W Netzteil* • Energy Star 4.0
Eingangsgeräte	• 88-/89-Tasten-Tastatur • Touchpad-Zeigegerät
I/O-Schnittstelle	• ExpressCard™/54-Steckplatz • PC-Karten-Einsteckplatz (Typ II) • Acer Bio-Protection-Fingerabdruckleser* • 5-in-1-Kartenleser (SD™, MMC, MS, MS PRO, xD) • Drei USB 2.0-Anschlüsse • HDMI™-Anschluss mit HDCP-Unterstützung* • USB 2.0/ eSATA-Anschluss*  Hinweis: Wenn Sie ein eSATA-Gerät anschließen, stehen Ihnen drei USB-Schnittstellen zur Verfügung. • Anschluss für externe Anzeige (VGA) • Kopfhörer-/Lautsprecher-/Ausgabe-Buchse • Mikrofon-Eingangs-Buchse • Leitungseingangs-Buchse • Ethernet (RJ-45)-Anschluss • Modem (RJ-11)-Anschluss • DC-Eingabe-Buchse für Netzteil • Acer EasyPort IV-Anschluss*
Umgebung	• Temperatur: • Betrieb: 5 °C bis 35 °C • Nichtbetrieb: -20 °C bis 65 °C • Luftfeuchtigkeit (nicht kondensierend): • Betrieb: 20% bis 80% • Nichtbetrieb: 20% bis 80%



Hinweis: "*" "Nur für bestimmte Modelle".



Hinweis: Die oben angeführten Daten dienen lediglich als Anhaltspunkt. Die genaue Konfiguration des PCs hängt von dem Modell ab, das Sie kaufen.